

SCALE 1:1

**TEMPLATE
WALL BRACKET
LSU**

ENGLISH

MOUNTING INSTRUCTIONS - WALL BRACKET

Please refer to the enclosed template while following the instructions below. (The template is a 1:1 scale and can be used directly on the wall when mounting the Wall Bracket).

- Choose a suitable flat location (to ensure proper charging) with a sufficiently clear area for the installation of the Wall Bracket.
- Partially install upper screws, mount the Wall Bracket and move it downward into position [1].
- Install lower screw [2], and tighten the upper screws.

Caution: Make sure that the screws provided are appropriate for the wall material

INSTALLATION/REMOVAL OF LSU IN WALL BRACKET

Installation:

Place the bottom of the LSU on the Wall Bracket Feet [3] and press the LSU firmly into place. A correct installation is confirmed by a "click", and causes the "External Power Indicator" LED on the LSU to come on.

One-hand release function:

Remove the LSU from the Wall Bracket by holding firmly on the handle while using the thumb to press down the Release Tab [4].

Caution: Removing the LSU without pressing down the Release Tab, could cause damage to the fastening brackets (Cat.no.78 04 36) on the LSU and thus lead to improper charging.

DEUTSCH

INSTALLATION DER LADE-WANDHALTERUNG

Um den sicheren Gebrauch des Gerätes und der Wandhalterung gewährleisten zu können, folgen Sie bitte den nachfolgenden Installationshinweisen/Abbildungen:

Die beiliegende Skizze entspricht dem Maßstab 1:1 und kann als Schablone eingesetzt werden.

- Wählen Sie eine geeignete Montagestelle aus. Achten Sie darauf, dass die Unterfläche gerade bzw. eben ist und der Mindestabstand (siehe Abbildung clear area) eingehalten wird (Zubehörtasche etc.).
- Beginnen Sie zunächst mit den beiden oberen Schrauben und drehen Sie diese leicht an. Streifen Sie nun die Wandhalterung über die beiden Schrauben und drücken Sie diese nach unten - in die entsprechende Position (1)
- Drehen Sie nun die untere Halteschraube ein (2) und ziehen Sie die beiden oberen fest an.

ACHTUNG Versichern Sie sich, dass für die Montage der Wandhalterung die geeigneten Schrauben verwendet werden!

BEFESTIGEN UND ENTFERNEN DES ABSAUGGERÄTES LSU

- Absauggerät LSU auf die beiden „Füße“ der Wandhalterung (3) setzen und nach hinten Drücken. Das Gerät wurde ordnungsgemäß befestigt wenn Sie den Klick gehört haben und die grüne LED Anzeige (= die externe Stromversorgung) des Gerätes aufleuchtet.
- Ein-Hand Entfernung: Greifen Sie das Absauggerät am Haltegriff und Drücken Sie gleichzeitig den Entriegelungsknopf (4).

ACHTUNG Das Entfernen des Absauggerätes OHNE gleichzeitiges Drücken des Entriegelungsknopfes (4) kann zur Beschädigung der Gerätehalterung der LSU (Bestell Nr.: 78 04 36) und einer nicht ordnungsgemäßen Aufladung führen.

FRANCAIS

INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE DU KIT D'ACCROCHAGE

Veillez vous référer au "gabarit" tout en suivant les instructions ci-dessous. (Le gabarit est à l'échelle 1:1 et peut être utilisé directement sur le mur au moment de la mise en place du kit d'accrochage).

- Choisir un emplacement plat (pour assurer une mise en charge correcte) et suffisamment grand.
- Mettre les vis supérieures en place sans les serrer, poser le kit d'accrochage et le déplacer vers le bas jusqu'à ce qu'il soit en position (1).
- Mettre les vis inférieures (2) et serrer les vis supérieures.

Assurez-vous que les vis fournies conviennent à la structure du mur

METTRE EN PLACE / ENLEVER LA LSU DU KIT D'ACCROCHAGE

Mise en place :

Mettre la partie inférieure de la LSU sur le socle du kit d'accrochage (3) puis fixer solidement la LSU. L'installation est correcte lorsqu'un "click" sonore est émis et que l'indicateur d'alimentation externe s'allume.

Décrochage de la LSU d'une seule main:

Enlever la LSU du kit d'accrochage en maintenant fermement la poignée et en utilisant le pouce pour appuyer sur le levier de déverrouillage (4).

Attention : le fait de décrocher la LSU sans utiliser le levier de déverrouillage risque d'abîmer le système de maintien (Réf. 78 04 36) de la LSU et d'entraîner une mauvaise mise en charge.

NORSK

MONTERINGS ANVISNING - VEGGBRACKETT

Benytt den vedlagte mal og følg de nedenstående instruksjoner. (Malen er i målestokk 1:1 og kan brukes direkte på veggen ved montering av veggbracketten).

- Velg et passende sted med en plan overflate (for å sikre god ladekontakt) og tilstrekkelig plass for montering av veggbracketten.
- Skru de øvre skruene delvis inn. Plasser veggbracketten over skruene, og press den nedover til riktig plass (1).
- Skru inn den nedre skruen (2) og trekk deretter til de øvre skruene.

Advarsel: Påse at vedlagte skruer er egnet for underlaget der veggbracketten skal monteres.

INNSETTING OG UTTAK AV LSU FRA VEGGBRACKETTEN

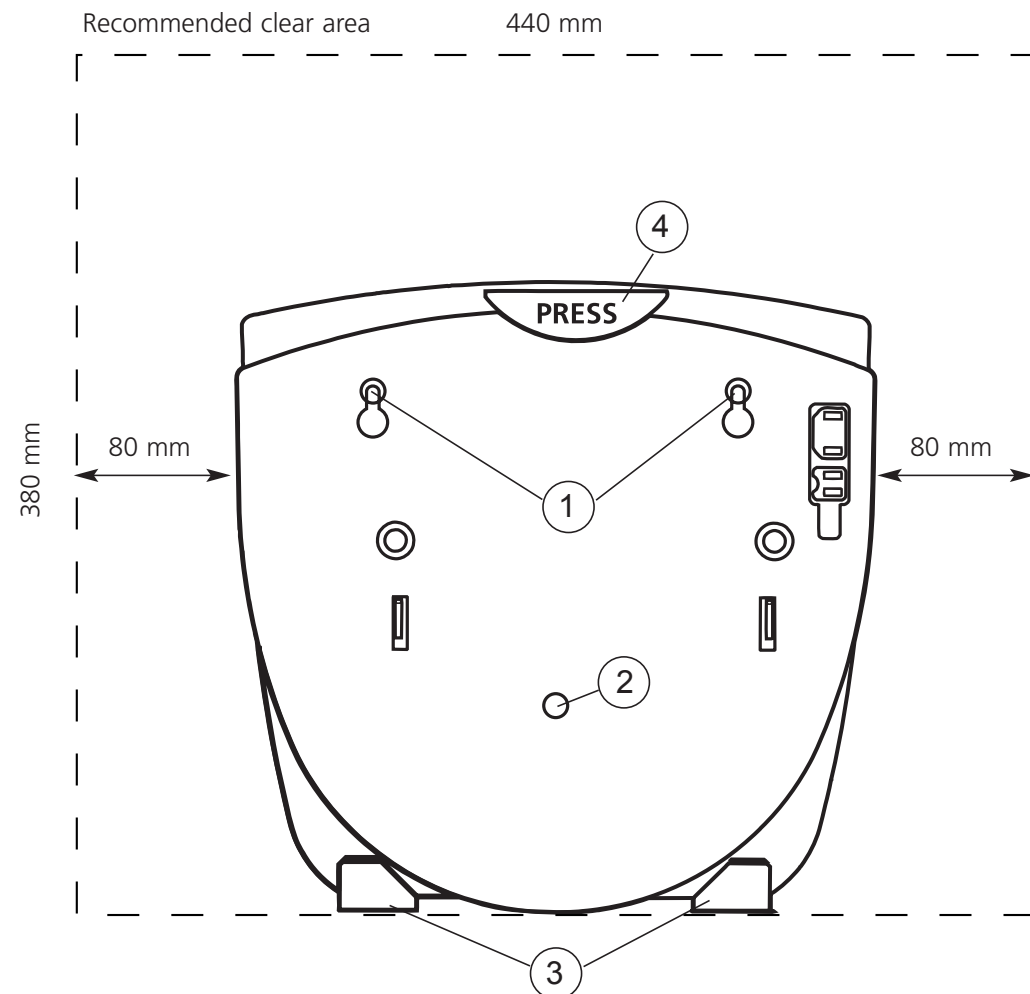
Innsetting:

Sett LSU i veggbracketten slik at den hviler på de to krokene (3), og press den på plass med et fast trykk. Korrekt innsetting bekreftes med et "klikk", og "ekstern strøm indikator" på LSU'en tennes.

En hånds utløser funksjon:

Ta LSU ut av veggbracketten med et fast grep på håndtaket mens du presser utløser-knappen (4) ned med tommelen.

Advarsel: Uttak av LSU fra veggbracketten uten å trykke ned utløserknappen kan skade festeplatene (Kat. Nr 78 04 36) på LSU, og derav føre til dårlig kontakt under lading.



DANSK

MONTERINGS VEJLEDNING - VÆGHOLDER

Venligst benyt den vedlagte skabelon når nedenstående vejledning følges. (Skabelonen er i forholdet 1:1 og kan benyttes direkte på underlaget når vægholderen monteres.

- Vælg en egnet plan flade (for at sikre sikker opladning) til montering af vægholderen med tilstrækkeligt frit område rundt.
- Start med at delvis isætte de øverste skruer, påsæt vægholderen og skub den nedad i position [1].
- Isæt de nederste skruer [2], og stram derefter de øverste skruer

Advarsel. Efterse at de medfølgende skruer passer til væg materialet

ISÆTNING / UDTAGNING AF LSU FRA VÆGHOLDEREN

Installation:

Placer bunden af LSU på vægholderens fod [3] og skub LSU på plads med et fast tryk. Korrekt installation bekræftes med et "klik" og lade-indikatoren på LSU tændes.

Udtagning med 1 hånd:

Udtag LSU fra vægholderen ved at holde på håndtaget, og pres tommelfingeren mod udløser tasten [4].

Advarsel: Hvis LSU forsøges fjernet fra vægholderen uden at presse udløser tasten ned, kan festepladene (Kat. Nr. 78 04 36) på LSU tage skade og medføre mangel på sikker opladning af batteri.

ENGLISH Directions for Use
WALL BRACKET LSU

DEUTSCH Gebrauchsanweisung
WANDHALTERUNG LSU

FRANÇAIS Mode d'emploi
KIT D'ACCROCHAGE LSU

NORSK Bruksanvisning
VEGGBRAKETT LSU

DANSK Brugervejledning
VÆGHOLDER LSU